



Gebruiksaanwijzing

Speciaal ontwikkeld aseptisch glijmiddel te gebruiken tijdens acties rondom het afkalven. Om te voorkomen dat men ziektekiemen inbrengt, voor elke behandeling handen, handschoenen en instrumenten met MS Gynogel. MS Gynogel aanbrengen op de genitale zone voor en na elke behandeling.

Directions for use

Specialised developed aseptic lubricant for use during calving. Cover hands and equipment with MS Gynogel prior to each gynaecological or obstetric procedure. Apply MS Gynogel to the genital zone prior to and after every treatment.

Modo de empleo

Lubricante aseptico especialmente desarrollado para uso en bovino. Aplicar MS Gynogel en manos e instrumentos antes de cada procedimiento obstétrico o ginecológico. Aplicar también MS Gynogel sobre la zona genital antes y después de cada tratamiento.

Mode d'emploi

Lubrifiant aseptique spécialement conçu pour un usage lors des interventions gynécologiques et obstétricales chez les vaches. Pour éviter la pénétration des germes pathogènes, bien enduire les mains, les gants et le matériel avec du Gynogel. Appliquer le MS Gynogel sur les parties génitales avant et après chaque intervention.

Gebruiksaanwijzing

Speziell entwickeltes aseptisches Gleitmittel zur Vermeidung der Einschleppung von Krankheitserregern über Hände, Handschuhe und Geräte in die Vagina oder den Uterus während der Geburt. Dieses Produkt kann während des gesamten Geburtsprozesses, beim Einführen von Nachgurtkapseln oder in Fällen von Gebärmutterausfluss angewendet werden. Gynogel ist nicht irritierend.

Gebruik

Reiniging en hygiëne van de geslachtswegen. Gladmaken van instrumenten welke aangewend worden. Alle gynaecologische en verloskundige handelingen. MS Gynogel geeft geen irritaties. Dient bewaard te worden op een donkere plaats, tussen 10 en 25°C en buiten bereik van hittebronnen. Buiten bereik van kinderen houden.

Use

Cleaning and hygiene of the genitals. Enables smooth use of the instruments which are used. All gynaecological or obstetric procedures. MS Gynogel is non-irritating. "Must be stored between 10 and 25°C, away from light and heat sources. Keep away from children."

Use

Limpieza e higiene de la zona genital. Permite un paso suave de los instrumentos a utilizar. Para todos los tratamientos ginecológicos u obstétricos. MS Gynogel no es irritante. Almacenar entre 10 y 25°C, al abrigo de la luz. Mantener fuera del alcance de los niños.

Application

Nettoyage et hygiène des parties génitales. Lubrification du matériel avant utilisation. Toute intervention gynécologique et obstétricale. Le MS Gynogel ne provoque pas d'irritations. "Stocker entre 10 et 25°C, à l'abri de la lumière. Tenir hors de portée des enfants."

Anwendung

Verbesserung der Hygiene in den Geschlechtswegen. Gleitung von benötigten Instrumenten. Ideal für alle gynokologischen Handlungen. MS Gynogel ist nicht irritierend. Zwischen 10 und 25°C und geschützt vom Licht lagern. Weit weg von den Kindern halten.

Nederland:

Schippers Bladel BV
Rond Deel 12
5531 AH Bladel (NL)
Tel: 0497-339771

Deutschland:

Schippers GmbH
Kölner Straße 62
47647 Kerken (D)
Tel: 02833-92360

België:

Schippers BVBA
Grens 114
2370 Arendonk (B)
Tel: 014-672356

France:

Schippers France Sarl
ZA de la Retaudais - CS
10009
35137 BEDEE (FR)
Tel: 02 99 61 40 40

España:

Schippers Agrícola SL
Ctra. Montmelo 76
08403 Granollers
Barcelona - España
Tel. 935 689 128

Italia:

Schippers Italia Srl
Via Borgo Sale 81
24020 Ranica (BG)
Italia
Tel: 035-4490369

Export:

Schippers Export BV
Rond Deel 12
5531 AH Bladel (NL)
Tel: +31(0)497-339774

MS Schippers
Passion for Farming



09-03-2018/F